



## بطاقة خدمات ISPRO (مؤسسة للدراسة والوقاية من السرطان)

### *Carta dei servizi di ISPRO*

#### مقر فيلا "بيلي روزي" *Presidio di Villa delle Rose*

#### التحري Screening

**إجراء اختبارات التحري** مجاني ولا يستدعي التوفر على وصفة طبيب العائلة. يتم متابعة المستخدمين ضمن المسار السريري للوقاية إذا كانت نتيجة الإختبار تتطلب تعريفاً ويقوم طاقم ISPRO بإبلاغ الطرف المعني بذلك هاتفياً، شريطة موافقة مسبقة. إذا تعذر الاتصال بالمستخدم على الأرقام الهاتفية التي منحها أو لم يكن قد أعطى الموافقة، سيتوصّل برسالة عن طريق البريد المضمون R/A (مع إشعار بالتوصل) وسيجب عليه الإتصال بالمصالح على العنوان والأرقام الهاتفية المُشار إليها في الرسالة.

**تحري سرطان الثدي:** نساء تتراوح أعمارهن ما بين 50 و69 سنة، مقيمات بمحافظة أفلورانسا. رسالة دعوة لإجراء تصوير الثدي الشعاعي تصل إلى البيت كل سنتين (2).

**تحري سرطان عنق الرحم:** نساء تتراوح أعمارهن ما بين 25 و64 سنة ويتوقع اجراء اختبار يُدعى Pap test (مسحة عنق الرحم أو مسحة المهبل السرطانية) كل ثلاث سنوات بالنسبة لفئة العمرية 33-25 سنة واختبار فيروس الورم الحليمي البشري (HPV) كل خمس سنوات بالنسبة لفئة العمرية 34-64 سنة.

**تحري سرطان القولون والمستقيم:** كأول اختبار يتم اجراء اختبار على الدم الخفي في البراز. يشمل الرجال والنساء ما بين 50 و70 سنة الذين لم يجرؤوا على هذا الاختبار خلال العامين السابقين أو لم يجرؤوا تنظير القولون خلال الخمس سنوات السابقة.

**لمزيد من المعلومات حول:** اختبارات التحري وإرجاء الموعد يمكن الإتصال بمركز التحريات على الرقم الأزرق 622 000 840 من الساعة 7.45 إلى الساعة 16.00.

#### الاختبارات المخبرية Esami di laboratorio

الأنشطة المخبرية الولاية للوقاية من داء السرطان تشمل الإختبارات الخلوية، الجزيئية، الكميائية الحيوية والكميائية الخلوية المناعية. يتم إجراء هذه الإختبارات من ضمن برامج التحري أو بطلب طبي وذلك من أجل التشخيص المبكر والتشخيص التكهنى: فيروس الورم الحليمي البشري عالي الخطورة (HPV-HR) والبحث والتصنيف، دراسة خلايا عنق الرحم والمهبل (Pap test)، اختبار خلايا الثدي، اختبار خلوى رئوي وتجويفات المصليّة، اختبار خلوى للبول، مستقبلات الهرمون على عينة مستأصلة بالإبرة.

#### كيفية التوصل بالمعلومات وحجز موعد لإجراء اختبار مخبرى:

الإتصال بالمؤسسة للدراسة والوقاية من السرطان (ISPRO) على الرقمين 055.3269771 و 055.32697951 من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 8.00 إلى الساعة 14.00.

#### كيفية تسليم اختبار مخبرى:

بالاستقبال (accettazione) من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 8.00 إلى الساعة 14.00 والخميس من الساعة 8.00 إلى الساعة 18.00.

#### إعادة تأهيل مرضى السرطان Riabilitazione oncologica

يعمل مركز إعادة التأهيل مرضى السرطان (Ce.Ri.On.) ضمن مؤسسة ISPRO ، بتعاون مع الرابطة الإيطالية لمكافحة السرطان (LILT) فرع أفلورانسا.

مركز إعادة التأهيل مرضى السرطان يقدم فحوصات طبية متصلة بإعادة التأهيل، طلبات وتجربة الأعضاء الإصطناعية والأغمام، خدمات العلاج الفيزيائي، فحوصات نفسية لمرضى السرطان وأنشطة فردية وجماعية (الاسترخاء، اليوغا، اليقظة العقلية، العلاج بالفن، الرقص المصري، فيلدينكرييس، أنشطة حركية معدلة، علاج بالموسيقى، ورشة مسرحية، كتابة إبداعية). خدمات إعادة التأهيل لمرضى السرطان مجانية شريطة تقديم وصفة طبيب العائلة وشهادة الإعفاء لسبب الإصابة بمرض السرطان.

**كيفية حجز موعد لإجراء فحص:** الإتصال هاتفياً من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 14.00 إلى الساعة 19.00 على الرقم 055.3269771 (المركز الهاتفي لمؤسسة ISPRO) مع تحديد نوعية الفحص المطلوب.

#### طب الجهاز الهضمي Gastroenterologia

يمكن حجز موعد لإجراء فحص معدى معموي بوصفة طبيب العائلة.

**كيفية حجز موعد لإجراء فحص:** الإتصال بالمركز الوحد للحجز (CUP) على الرقم 840 003 003 من الهاتف الثابت أو 175 955 من الهاتف المحمول، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 7.45 إلى الساعة 18.30 والسبت من الساعة 7.45 إلى الساعة 12.30.

### **الوقاية من الورم الميلاني والأورام الجلدية**

*Prevenzione del melanoma e dei tumori cutanei*

الولوج يتم بواسطة طلب (وصفة) طبيب العائلة ويجب حجز موعد عبر المركز الوحد للحجز (CUP).

**كيفية حجز موعد لإجراء فحص:** الإتصال بالمركز الوحد للحجز (CUP) على الرقم 840 003 003 من الهاتف الثابت أو 175 955 من الهاتف المحمول، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 7.45 إلى الساعة 18.30 والسبت من الساعة 7.45 إلى الساعة 12.30.

### **مقر طب أمراض الثدي السريري بالجناح - 7 بالمستشفى الجامعي كاريتجي**

*Presidio di Senologia Clinica*

*Presso Padiglione - 7 AOU Careggi*

### **طب أمراض الثدي السريري *Senologia Clinica***

اختبارات متعلقة بأمراض الثدي خارج برنامج التحرّي عن طريق تصوير الثدي الشعاعي (مريضات عرضيات، المتابعة فيما يخص المريضات اللاتي أجرين عملية جراحية، فحوصات بالنسبة للنساء اللاتي يواجهن خطرًا وراثيًا عاليًا، تعميق حالات مريضات تم تقييم حالتهن في مكان آخر، مريضات غير عرضيات).

**كيفية حجز موعد:** تصوير الثدي الشعاعي الغير عرضي، تصوير الثدي الشعاعي عرضي، تصوير الثدي الشعاعي ما بعد العملية الجراحية، فحوصات متعلقة بأمراض الثدي، تصوير الثدي بالصدى، الإتصال بالمركز الوحد للحجز (CUP) على الرقم 840 003 003 من الهاتف الثابت أو 175 955 من الهاتف المحمول، من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 7.45 إلى الساعة 18.30 والسبت من الساعة 7.45 إلى الساعة 12.30.

**خدمات أخرى:**

متابعة في إطار طب أمراض الثدي بالنسبة للمريضات اللاتي خضعن لجراحة الثدي (إذا نصح طبيب الجراح بذلك): تقوم المصلحة بإرسال دعوة للفيام بمراقبة دورية مبرمجة؛

**كيفية ولوج الخدمات المشار إليها أعلاه:** الإتصال هاتفيا يومي الثلاثاء والجمعة من الساعة 9.00 إلى الساعة 13.00 على الرقم 055.7972591.

### **كيفية دفع تكاليف الإختبارات**

الإختبارات التي يتم اجراؤها في إطار برامج التحرّي على الساكنة، هي مجانية ولا تستدعي وصفة طبية.

الإختبارات الغير المدرجة ضمن برامج التحرّي تتطلب تأشية تذكرة - ticket (إذا كانت واجبة) ويتم اجراؤها بعد تقديم وصفة طبية.

داخل المؤسسات التي تقدم خدمات صحية يمكن للمستخدم تأشية التذكرة - ticket (إذا كانت واجبة) بالبطاقة البنكية (نقطة التحصيل الأوتوماتيكية)، يمكن أيضًا التأشية عن طريق تحويل بنكي أو حواله بريدية. حسب التعليمات الولاية، يجب تأشية التذكرة قبل الإستفادة من الخدمة.

### **الأنشطة المهنية الحرة**

الخدمات العيادية تتم أيضًا في إطار نظام مهني حر وتكلفة الخدمة تكون بأكملها على عاتق المستخدم (لا تستلزم وصفة طبية). يمكن طلب المعلومات والجزء فيما يخص هذه الأنشطة من مركز الوحد للحجز مهني حر (CUP-Libera Professione) على الرقم 848800048 من الهاتف الثابت أو 199197977 من الهاتف المحمول.

### **كيفية سحب التقارير**

الإختبارات التي يجب سحبها بمقرات المؤسسة يمكن تسليمها:

- للأطراف المعنية أو في حالة الفاقررين لمن يمارس الولاية الأبوية؛

- للشخص المصحوب بموافقة كتابية (تفويض) مسلمة من طرف صاحب التقرير، أو لمن لهم الحق، مع إظهار وثيقة هوية الخاصة به وتلك الخاصة بالمحفوظ.

تقارير الإختبارات الغير المدرجة ضمن برامج التحرّي التي لا يتم سحبها في غضون 30 يوما من تاريخ التسليم المتوقع تفقد صلاحية الاستفادة من التذكرة وبالتالي يجب تأشية تكاليف الخدمة بأكملها (الفانون رقم 412/1991، البند 4، الفقرة 18).

### **طلب الوثائق الصحية**

الوثائق الصحية المتعلقة بالخدمات التي تم اجراؤها بمقر مؤسسة ISPRO، يجب سحبها بالمقر حيث تم اجراء الخدمة، شريطة ملء الإستمارة المناسبة وتأشية الحصة المحددة حسب نوعية الوثائق المطلوبة مسبقا.

## كيفية الاتصال بنا

بطاقة خدمات مؤسسة ISPRO هي رهن اشارة المستخدمين بمكتب العلاقة مع العموم (URP)، في قاعات الإنتظار بالمؤسسة وعلى مقر الإنترنت [www.ispro.toscana.it](http://www.ispro.toscana.it)

### للاتصالات الهاتفية مع المكتب الأمامي للمؤسسة:

- مقر "فيلا ديلي روزي" للاتصال هاتفيًا من الساعة 8.00 إلى الساعة 18.00 على الرقم 055.3269771.
- مقر طب أمراض الثدي السريري (جناح 7 المستشفى الجامعي كاريتيجي) للاتصال هاتفيًا من الساعة 8.00 إلى الساعة 18.00 على الرقم 055.7972572 .

للحصول على المعلومات عبر البريد الإلكتروني يمكن استعمال فقرة "اتصالات" (Contatti) على مقر الإنترنت [www.ispro.toscana.it](http://www.ispro.toscana.it)

## كيفية الوصول إلينا

"مقر فيلا ديلي روزي" - العنوان: Via Cosimo il Vecchio n. 2 Firenze (من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 8.00 إلى الساعة 19.00).

في الحافلة: من محطة القطار "Santa Maria Novella" الحافلة رقم 14 C، النزول بمحطة "Monna Tessa" ومن محطة القطار "Rifredi" الحافلة R (اتجاه كاريتيجي)، النزول بمحطة "Monna Tessa" في السيارة: الخروج عند محطة الأداء "Firenze nord" طريق السيار "del Sole" واتباع الإشارات في "اتجاه مستشفى كاريتيجي".

**مقر ISPRO طب امراض الثدي السريري** - بالجناح 7 بالمستشفى الجامعي كاريتيجي، بشارع Maternità افورانسا (من الإثنين إلى الجمعة من الساعة 8.00 إلى الساعة 19.30).

في الحافلة: من محطة القطار "Santa Maria Novella" الحافلة رقم 14 ومن محطة القطار "Rifredi" الحافلة R (اتجاه كاريتيجي)، النزول بمحطة Brambilla Largo .

في السيارة: الخروج عند محطة الأداء "Firenze nord" طريق السيار "del Sole" واتباع الإشارات في "اتجاه مستشفى كاريتيجي".

بطاقة خدمات ISPRO من إعداد:

Simona Benedetti, Antonella Cipriani, Barbara Mengoni, Riccardo Poli, Marina Starnotti